UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJA

VIP1910/VIP1920T

MOTOROLA

Caring for the Environment by Recycling

When you see this symbol on a Motorola product, do not dispose of the product with residential or commercial waste.

Recycling your Motorola Equipment

Please do not dispose of this product with your residential or commercial waste. Some countries or regions, such as the European Union, have set up systems to collect and recycle electrical and electronic waste items. Contact your local authorities for information about practices established for your region. If collection systems are not available, call Motorola Customer Service for assistance.

Please recycle this document.

www.motorola/recycling

CE Declaration of Conformity

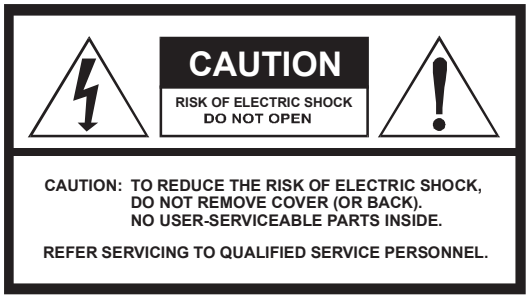
We Motorola, Inc.
Teknikringen 20
583 30 Linköping, Sweden

declare under our sole responsibility that the
Motorola VIP1910 and Motorola VIP1920T
to which this declaration relates are in conformity with one or more of the following standards:

CE Compliance
EN55022
EN55024

EN6100-3-2	EN6100-3-3	
EN6100-4-2	EN6100-4-3	EN6100-4-4
EN6100-4-5	EN6100-4-6	EN6100-4-11

following the provisions of the Directive(s) of the Council of the European Union:
EMC Directive 2004/108/EC
Low Voltage Directive 2006/95/EC
RoHS Directive 2002/95/EC and WEEE Directive 2002/96/EC


CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN
CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK,
DO NOT REMOVE COVER (OR BACK).
NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE.
REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

BRĪDINĀJUMS:

LAI MAZINĀTU AIZDEGŠANĀS VAI ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA IESPĒJAMĪBU, NEPAKĻAUJIET ŠO IERĪCI LIETUS VAI MITRUMA IEDARBĪBAI.

Svarīgi drošības noteikumi:

- Rūpīgi izlasiet šīs instrukcijas.
- Saglabājiet tās turpmākām uzziņām.
- Pievērsiet uzmanību visiem brīdinājumiem.
- Ievērojiet visas instrukcijas.
- Nelietojiet ierīci ūdens tuvumā.
- Tīriet ierīci tikai ar sausu drānu.
- Neaizsprostojiet ierīces ventilācijas atvērumus. Veiciet uzstādīšanu atbilstoši ražotāja norādījumiem.
- Nenovietojiet siltuma avotu tiešā tuvumā (pie radiatoriem, krāsnīm, jaudas pastiprinātājiem u.c.).
- Nemodificējiet zemētās kontaktdakšiņas drošības spraudni. Ja komplektā iekļautā kontaktdakšiņa nav saderīga ar kontaktligzdām jūsu telpās, sazinieties ar kvalificētu elektriķi par kontaktligzdas nomainīšanu.
- Sargājiet elektrības vadu no bojājumiem, īpaši vietās pie kontaktligzdas un savienojuma ar ierīci (nav pieļaujama kāpšana uz vada vai tā saspiešana).
- Izmantojiet tikai tās papildierīces, kuras ieteicis ierīces izgatavotājs.
- Atvienojiet ierīci no barošanas avota zibens laikā un gadījumos, kad tā netiek ilgstoši lietota.
- Uzticiet ierīces apkalpošanu un servisu kvalificētam personālam. Serviss ierīcei nepieciešams gadījumos, kad tā jebkādā veidā tikusi bojāta (ja bojāts elektrības vads vai kontaktdakšiņa; ja ierīce aplieta vai tajā iekrituši kādi objekti; ierīce ir bijusi pakļauta lietus vai mitruma iedarbībai; ierīce nedarbojas; ierīce ir kritusi).

UZMANĪBU

LAI IZVAIRĪTOS NO ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA, LŪDZU, PĀRLIECINIETIES, VAI KONTAKTDAKŠIŅA IR PILNĪBĀ IEVIETOTA KONTAKTLIGZDĀ VAI PAGARINĀTĀJĀ.

Brīdina lietotāju par neizolētas strāvas klātbūtni ierīces korpusā, kas ir pietiekami spēcīga, lai izraisītu elektriskās strāvas trieciena risku.

Brīdina lietotāju par svarīgiem lietošanas un uzturēšanas norādījumiem, kas atrodami ierīces lietošanas un uzstādīšanas instrukcijās.

© 2008 Motorola, Inc. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced in any form or by any means or used to make any derivative work (such as translation, transformation, or adaptation) without written permission from Motorola, Inc.

MOTOROLA and the Stylized M logo are registered in the US Patent and Trademark Office. All other product or service names are the property of their respective owners.

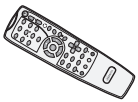
Motorola reserves the right to revise this publication and to make changes in content from time to time without obligation on the part of Motorola to provide notification of such revision or change. Motorola provides this guide without warranty of any kind, implied or expressed, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose. Motorola may make improvements or changes in the product(s) described in this manual at any time.

DEKODERA VIP1910/VIP1920T KOMPLEKTĀCIJA

Komplektācijā iekļautie piederumi

Jūsu TV dekodera komplektā iekļautas šādas sastāvdaļas:

TV dekoders



Tālvadības pults
un 2 AAA baterijas

Ethernet
savienojuma vads

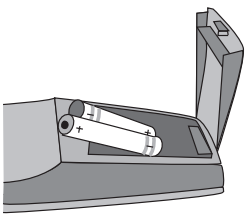
SCART
savienojuma vads

Barošanas bloks

Uzstādīšanas
instrukcija

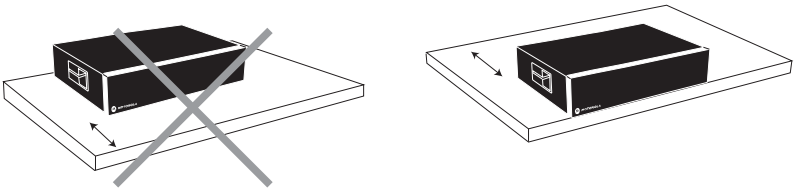
TĀLVADĪBAS PULTS SAGATAVOŠANA LIETOŠANAI

Lai lietotu tālvadības pulti ar ierīci, nepieciešamas 2 AAA izmēra baterijas. Ievietojot tās tālvadības pultī, ievērojiet bateriju polaritāti (+ un -).



IERĪCES NOVIETOJUMS

Novietojiet TV dekoderu vietā, kas nodrošina labāko tālvadības pults signāla uztveršanu.



Nenovietojiet nekādus priekšmetus uz TV dekodera. Nodrošiniet brīvu vietu (apmēram 20 cm) aparatūras ventilācijai.

Lietojot tālvadības pulti, mērķējiet to uz TV dekodera centru. Pārliecinieties, lai starp TV dekodera un tālvadības pulti neatrastos šķēršļi, piemēram, galds.

DEKODERA VIP1910/VIP1920 APRAKSTS

Priekšējais panelis

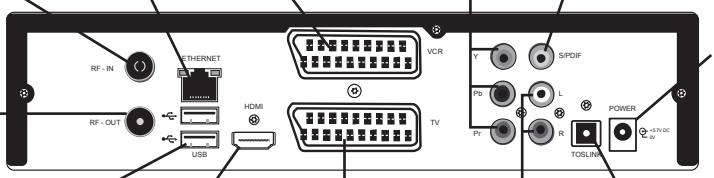
Infrasarkanais (IR) uztvērējs
Uztver signālus no Tālvadības pults vai klaviatūras

Viedkartes vieta
Dekodera sānu panelī

Displejs un navigācijas taustiņi
Pieejami dažiem TV dekoderu modeļiem

Indikatori (LED)
- Zaļa gaisma – TV dekoders darbojas.
- Sarkana (mirgo) – TV dekoders saņem signālu no tālvadības pults vai tastatūras.
- Nemainīga sarkana gaisma – TV dekoders ir gaidīšanas režīmā.

Aizmugurējais panelis



ETHERNET
Platjoslas datu pārraides tīkla pieslēgumam

SCART (VCR)
Papildu aparatūras pievienošanai, piemēram, VCR vai DVD.

Y, Pb un Pr (komponentu video) dekodera un TV/skaņas aparatūras savienošanai (analogs augstas izšķirtspējas video)

S/PDIF
dekodera un TV skaņas aparatūras savienošanai (digitāls audio)

RF IN
antenas ieeja
Digitālās apraides TV pieslēgšanai (tikai VIP1920T modelim)

POWER
Barošanas ligzda

RF OUT
antenas izeja
Vecākas TV aparatūras pieslēgšanai (tikai VIP1920T modelim)

USB
pieslēgvieta (aktivizē pakalpojuma operators)

HDMI
Dekodera un televizora savienošanai (digitāls augstas izšķirtspējas video)

SCART (TV)
Dekodera un televizora savienošanai (analogs standarta izšķirtspējas video)

AUDIO L/R
Dekodera un TV skaņas aparatūras savienošanai (analogs audio)

TOSLINK
Dekodera un TV skaņas aparatūras savienošanai (optiskais digitālais audio)

DEKODERA VIP1910/VIP 1920T UZSTĀDĪŠANA

① Pievienošana platjoslas datu pārraides tīklam

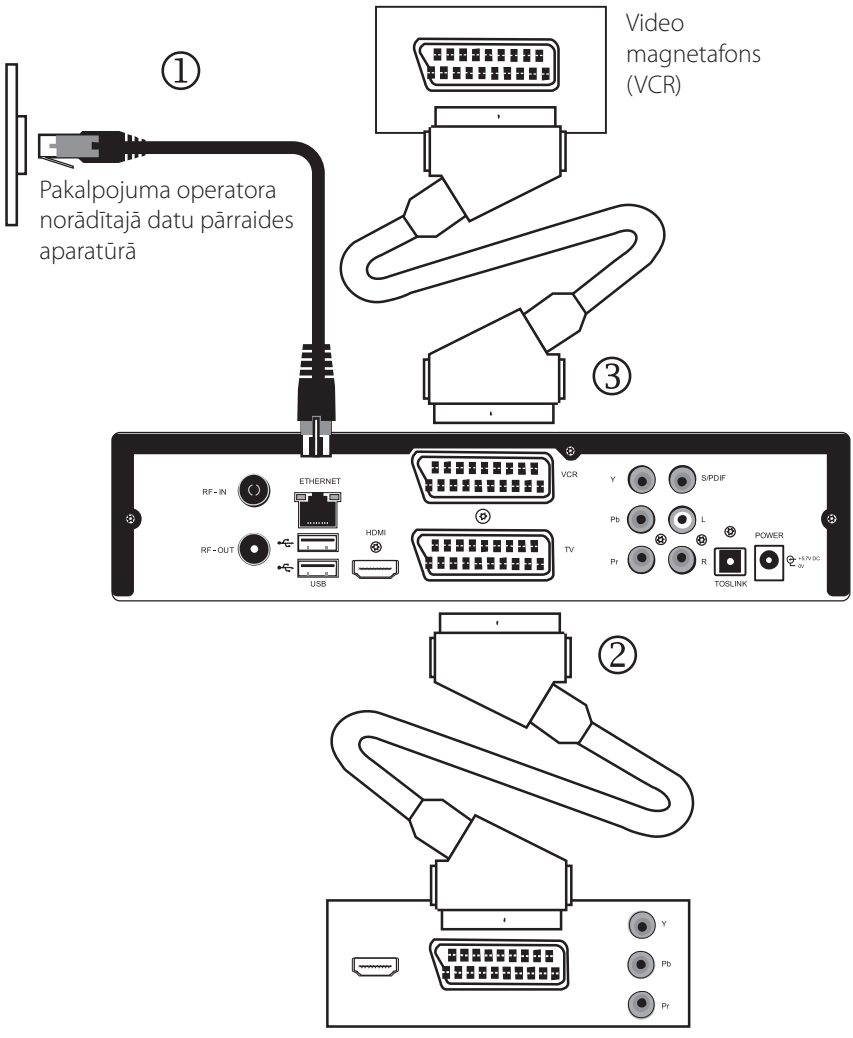
Iespraudiet Ethernet vada vienu galu TV dekodera Ethernet ligzdā, bet Ethernet vada otru galu savienojiet ar jūsu datu pārraides pakalpojuma operatora norādīto aparatūru (piem., DSL modemu).

② Pievienošana televizoram

Iespraudiet SCART vada vienu galu dekodera SCART (TV) ligzdā, bet otru SCART vada galu savienojiet ar televizoru.

③ Papildu iespējas: savienojums ar videomagnetofonu (VCR) vai digitālo videomagnetofonu

Iespraudiet SCART vada vienu galu dekodera SCART VCR ligzdā, bet otru SCART vada galu savienojiet ar videomagnetofonu.


①
Video
magnetafons
(VCR)
Pakalpojuma operatora
norādītajā datu pārraides
aparatūrā
③
RF - IN
ETHERNET
RF - OUT
USB
HDMI
VCR
TV
Y
S/PDIF
Pb
L
Pr
R
POWER
TOSLINK
②
Y
Pb
Pr
TV

PAPILDU IESPĒJAS: DEKODERA HDMI SAVIENOJUMS

Ja jūsu TV aparatūra nodrošina augstas izšķirtspējas HDTV signāla apstrādi, jūs varat veikt TV dekodera savienojumus, izmantojot HDMI ieeju vai komponentu videovadus SCART savienotāja vietā.

④ HDMI savienotāja izmantošana

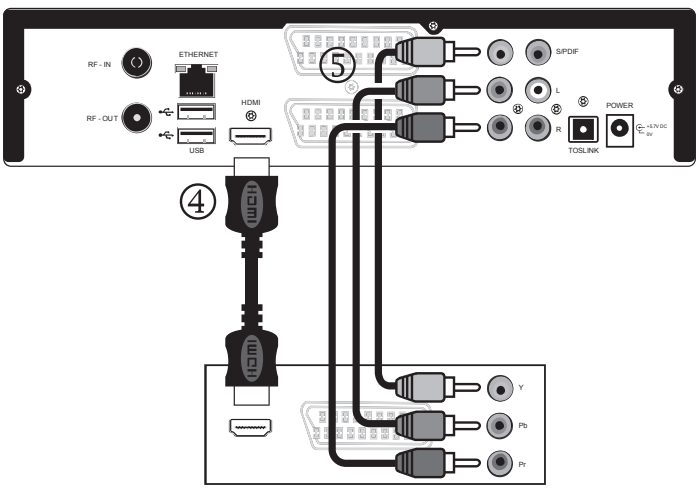
Iespraudiet HDMI vada vienu galu TV dekodera HDMI ligzdā, bet otru HDMI vada galu pievienojiet TV aparatūrai.

⑤ Komponentu video (Y, Pb un Pr) savienotāja izmantošana

Ja jūsu TV aparatūra nodrošina Y, Pb un Pr (komponentu video) signāla apstrādi, jūs to varat savienot ar dekodera komponentu videoligzdām, izmantojot trīs RCA tipa spraudņus (nav iekļauti dekodera komplektā), un iegūt analogu augstas izšķirtspējas signālu.

Pārliecinieties, ka vadi ir iesprausti atbilstošajās ligzdās dekoderā un TV aparatūrā: Y ar Y, Pb ar Pb un Pr ar Pr.

Uzmanību! Komponentu videoligzdas pārraida tikai videosignālus. Lai saņemtu audiosignālus, nepieciešams audiovada savienojums (skatiet darbības ⑥, ⑦ vai ⑧).



TV

PAPILDU IESPĒJAS: DEKODERA PIEVIENOŠANA ĀRĒJAI AUDIOAPARATŪRAI

Pastāv trīs veidi dekodera savienojumam ar mājas audioaparatūru:

⑥ Analogā stereoskaņa: izmantojot Audio L/R ligzdas

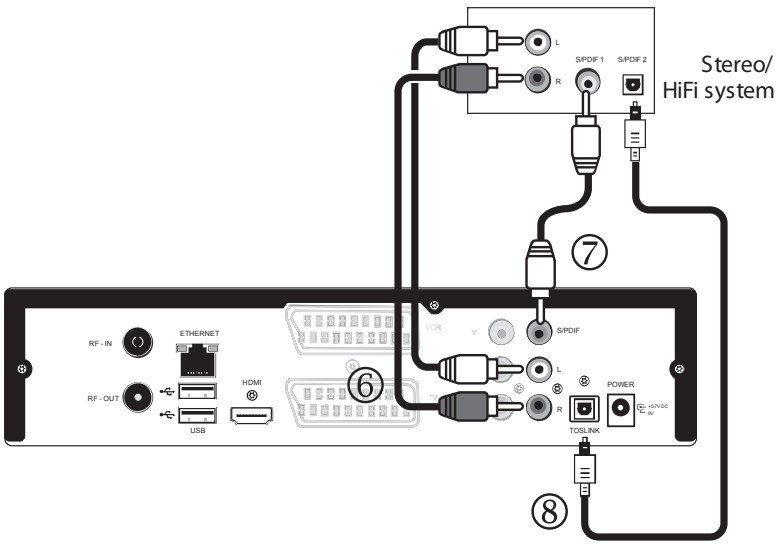
Iespraudiet RCA vada (nav iekļauts dekodera komplektā) vienu galu dekodera Audio L/R (kreisā/labā) ligzdā, otru RCA vada galu pievienojiet mājas audio vai TV aparatūrai. Pārliecinieties, ka vadi ir iesprausti atbilstošajās ligzdās dekoderā un mājas audioaparatūrā: L ar L, R ar R.

⑦ Digitālā audioskaņa: izmantojot SPDIF ligzdu

Iespraudiet RCA vada (nav iekļauts dekodera komplektā) vienu galu dekodera SPDIF ligzdā, otru RCA vada galu pievienojiet mājas audio vai TV aparatūrai.

⑧ Digitālā audioskaņa: izmantojot Toslink ligzdu

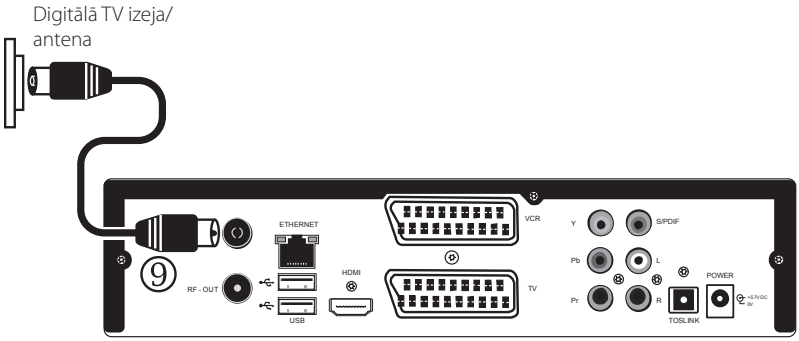
Iespraudiet Toslink vada (nav iekļauts dekodera komplektā) vienu galu dekodera Toslink ligzdā, otru Toslink vada galu pievienojiet mājas audio vai TV aparatūrai.



DEKODERA PIESLĒGŠANA DIGITĀLĀS APRAIDES TV UZTVERŠANAI (TIKAI VIP1920 MODELIM)

⑨ Pievienošana digitālās televīzijas apraides tīklam

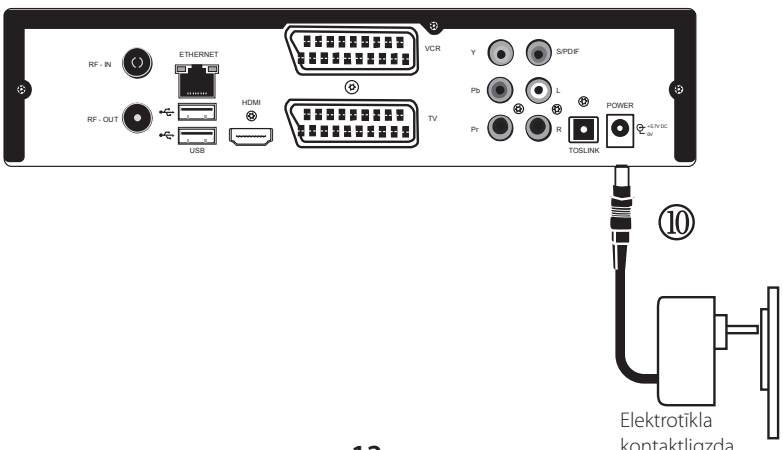
Iespraudiet RF antenas vada (nav iekļauts dekodera komplektā) vienu galu RF-IN ligzdā, otru RF vada galu savienojiet ar antenas izeju.



DEKODERA PIEVIENOŠANA BAROŠANAS AVOTAM

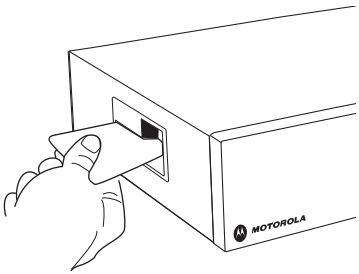
⑩ Pievienošana barošanas avotam

Kad TV dekoders ir savienots ar TV aparatūru, pievienojiet barošanas bloku un pieslēdziet to barošanas avotam.



Papildu iespējas: viedkartes ievietošana

Jūsu pakalpojuma sniedzējs nodrošina virtuālas viedkartes izmantošanu, tāpēc viedkartes ligzda dekodera sānu panelī netiek izmantota.



Attēla parādīšana

Lai attēlotu dekodera padoto signālu televizora ekrānā, pārslēdziet televizoru uz ārējo ieeju. Dažiem TV pārslēgšanās notiek automātiski. Parasti šim nolūkam uz TV tālvadības pults ir speciāls taustiņš. Ja tāda nav, lūdzu, skatiet papildu informāciju televizora lietošanas instrukcijās.

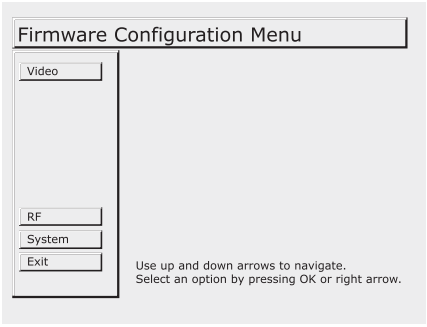
Televizora ieejas simbola piemērs).

Tālvadības pults izmantošana

informācija par tālvadības pults taustiņu funkcionalitāti ir apskatāma pakalpojuma sniedzēja sagatavotajā Lietotāju rokasgrāmatā.

TV FORMĀTA IESTATĪŠANA

TV dekodera startēšanas laikā piespiediet un paturiet "Menu" taustiņu, līdz ekrānā parādās izvēlne: kamēr ekrānā ir redzams dekodera konfigurēšanas logs, indikatoru lampiņas (LED) uz dekodera mirgos sarkanā un zaļā krāsā. Katru reizi piespiežot taustiņu uz tālvadības pults, indikācijas lampiņas (LED)arī mirgos sarkanā un zaļā krāsā.



Kreisā izvēlne

Šajā ekrāna izvēlnē iespējams iestatīt TV formātu (video) dekodera videoizejā atbilstoši jūsu TV aparatūras iespējām.

Jūs varat iziet no šīs izvēlnes, piespiežot „Exit", pārstartējot dekoderu un uzsākot normālu dekodera darbību.

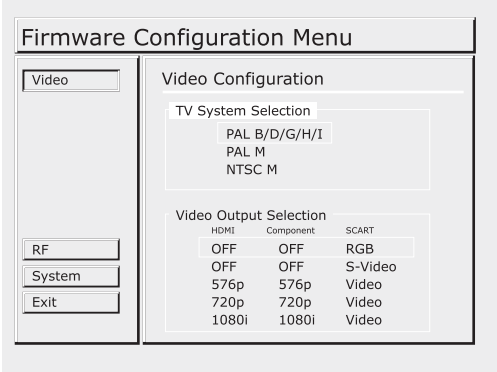
Navigācija

Lai pārvietotos pa izvēlni, izmantojiet tālvadības pults taustiņus „uz augšu" (▲) un „uz leju" (▼), „pa labi" (▶) un „pa kreisi" (◀). Lai izvēlētos iespēju un atvērtu apakšizvēlni, piespiediet taustiņu OK vai „pa labi" (▶).

Lai izietu no izvēles, piespiediet taustiņi OK vai „pa kreisi" (◀).

TV formāta izvēle

Lai izvēlētos TV krāsu sistēmas formātu, piespiediet taustiņu OK uz tālvadības pults un atveriet iestatījumu TV System Selection. Izvēlieties PAL formātu, izmantojot taustiņus „uz augšu" (▲), „uz leju" (▼).



PAL ir TV krāsu sistēmas standarts, ko izmanto Eiropā, bet NTSC tiek izmantots Ziemeļamerikā.
Pēc TV krāsu sistēmas formāta izvēles veikšanas, piespiediet taustiņu OK uz tālvadības pults.

Videoformāta izvēle

Videoformāta izvēle ir atkarīga no jūsu TV aparatūras iespējām un videosavienojuma ligzdas izvēles. Piespiediet taustiņu „uz leju" uz tālvadības pults, lai atzīmētu „Video Output Selection", un izvēli apstipriniet ar taustiņu OK.

Standarta izšķirtspējas TV aparatūra

Ja jūsu TV aparatūra ir standarta izšķirtspējas (neatbalsta HDTV) un izmantojat SCART vadu dekodera un TV aparatūras savienošanai, izvēlieties vienu no formātiem SCART kolonnā.

Augstas izšķirtspējas TV aparatūra

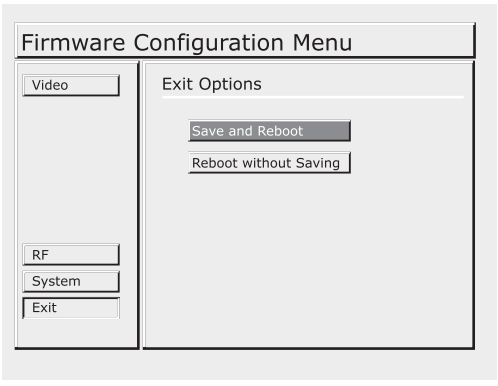
Ja jūsu TV aparatūra atbalsta HDTV standartu un tā ir savienota ar dekoderu, izmantojot HDMI vai komponentu videoligzdas, izvēlieties TV aparatūrā atbilstošu izšķirtspēju – 1080i. Piespiediet taustiņu OK uz tālvadības pults, lai apstiprinātu izvēli. Uzmanību! Jūs varat skatīties televīzijas pārraides standarta izšķirtspējā, izmantojot SCART vadu, neatkarīgi no izvēlētā videoformāta.

Iestatījumu saglabāšana/ iestatījumu izvēlnes aizvēršana

Piespiediet taustiņu „pa kreisi" (◀) uz tālvadības pults, lai pārietu uz kreiso izvēlni un izietu no konfigurēšanas ekrāna. Pēc tam piespiediet taustiņu „uz leju" (▼), atveriet izvēli „Exit" un apstipriniet, piespiežot OK.

Izvēlieties „Save and Reboot", lai saglabātu veiktās izmaiņas.

Pēc tam dekoders pārlādēsies, ja notikušas jebkādas izmaiņas.



PROGRAMMATŪRAS INSTALĒŠANA DEKODERĀ

Kad dekoders ir pieslēgts televizoram, Ethernet datu pārraides tīklam un barošanas avotam, televizora ekrāna parādās attēls.

TV dekoders ir pievienots Lattelecom tīklam un notiek nepieciešamās programmatūras lejupielāde. Lūdzu, uzgaidiet, līdz tiek pabeigts ielādes process.

Punkti ekrāna vidū maina krāsu atkarībā no ielādes procesa gaitas. Sākumā visi punkti ir pelēkā krāsā . Sarkans punkts norāda, ka ielādes process ir neveiksmīgs. Mirgojošs dzeltens punkts norāda, ka ielāde vēl notiek, bet zaļš punkts norāda, ka ielāde ir veiksmīgi pabeigta. Kad visi pieci punkti ir zaļā krāsā, sistēma ir gatava lietošanai un automātiski pāriet pie nākamās darbības.

Papildus informācija pa bezmaksas tālruni 177 vai www.lattelecom.lv

MOTOROLA

Motorola, Inc.
Teknikringen 20
583 30 Linköping, Sweden
http://www.motorola.com

02/09

567659-001-a